

## التركيز الشعري في الصورة البلاغية(دراسة في شعر المقطعات في عصر صدر الاسلام)

أ.م.د. صالح محمد حسن اردبي

جامعة الموصل/كلية التربية الأساسية/قسم اللغة العربية

(قدم للنشر في ٢٠١٨/٦/٥ ، قبل للنشر في ٢٠١٨/٧/٨)

### ملخص البحث:

يعد التركيز الشعري تقنية تستغل أدواتها على التكثيف وإيجاز القول وحصر الذهن في مسألة معينة ، وقد أفادنا منه في دراسة الصورة البلاغية في شعر المقطعات في عصر صدر الاسلام ، ورأينا أن معظم الصور البلاغية تترك في التشبيه والاستعارة والكناية، وهي أدوات أفاد منها التركيز الشعري في إنشاء صور مكثفة في عباراتها، لكنها موحية في مدلولاتها . ويعد التشبيه الصورة التي يكونها خيال المبدع من خلال المثالثة بين أشياء اشتربت في صفات معينة، كما تعدد الاستعارة أعلى مراتب التركيز، ذلك أن فيها تكثيناً واضحاً في القول واختصاراً بالكلمات. أما التصوير بأسلوب الكناية، فيطلق فيه اللفظ ويراد به لازم معناه مع جواز إرادة المعنى ذاته.

### Abstract:

Poetic concentration depends on its principles to condense and summarize what is important and focus on one case. Through our study we use some rhetorical images in the poems of the era of Islam. We can see in most images a deep concentration on similes and metaphors. So poetic concentration makes use of condensing on its usages, but it is suggestive. Simile is considered one of the great things that can be built by the innovation throughout some similarities between things which are similar in different things, and it lies in the relationship which links the two parts together in the outlook of the poet himself which can be a distinctive feature for the poet by which he can express what he feels towards things. These things can reflect so many things and can make a link between things, especially in finding different kinds of relationships.

المصادر المهمة التي أخذت منها كثيرا، ومنها كتاب (شعر الدعوة الإسلامية للدكتور عبد الرحمن رافت البasha، والمقطوعات الشعرية في الجاهلية وصدر الإسلام، للدكتور مسعد بن عيد العطوي، فضلا عن الدواوين الشعرية لعدد من شعراء صدر الإسلام)، وقد ارتأيت أن أجعل خطة البحث تقسم على ثلاثة مباحث، بعد مقدمة وتمهيد تناولنا فيه مفهوم التركيز الشعري، والمقطوعات وما قيل فيها، وجاء البحث الأول بعنوان (التشبيه) والثاني (الاستعارة) والثالث (الكتابية) وانهينا البحث بخاتمة بينا فيه أهم ما توصلنا إليه من نتائج ووصيات، ومن ثم قائمة بالمصادر والمراجعة. وقد اعتمدنا في كتابة البحث على اختيار الشواهد الشعرية التي تناسب التركيز الشعري في الأدوات الثلاثة(التشبيه والاستعارة والكتابية) مرتكزين في الوقت ذاته على عدد من الشعراء الذين كان لهم دور بارز في الدفاع عن الرسول محمد صلى الله عليه وسلم والدين الإسلامي، كما كانت لهم وقفة شعرية بارزة بين شعراء تلك الفترة.

وأخيرا فإن ما قمنا به من عمل نعده محاولة في البحث والتقصي في موضوع التركيز وأدواته، وإننا لنرجو أن يأتي بعدها من يكمل عملنا وفق رؤية أخرى وأساليب جديدة، والله الحمد من قبل ومن بعد على فضله و منه.

## المقدمة

الحمد لله رب العالمين، الذي أنزل القرآن هدى للناس وبيان من الهدى والفرقان، فأعجز به جهادة العرب وفصحاءها وشعراءها، والصلة والسلام على من أوتي جوامع الكلم سيدنا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين.. وبعد

لقد كان الشعر في عصر صدر الإسلام نقطة تحول عن العصر الذي سبقه، إذ تنوّعت تجارب الشعراء وقصائدhem، وزاد القرآن بالفاظه وأسلوبه في ثرائها ومعانيها، غير أن عدداً كبيراً من شعراء، مالوا إلى المقطوعات في شعرهم لطبيعة الظرف الذي يرون به في ساحة القتال وغيرها، ظننا منهم أنها الأنسب في تلك الفترة والأقرب إلى القلوب والعقول، مما جعل منها ظاهرة بارزة وعلامة واضحة، مرتكزين على سعيهم إلى اختيار أقصر الطرق وأفضل الوسائل لإيصال رسائلهم الشعرية إلى المتلقى، ورأينا أن التركيز الشعري ظاهرة تتجسد في شعر المقطوعات بوصفه تكثيف الفكرة والمعنى واللغة في سطور قليلة، وقد اختارت (التركيز الشعري في الصورة البلاغية دراسة في شعر المقطوعات في عصر صدر الإسلام) ليكون موضوعاً جديداً لم يفطن إليه أحد حسب علمنا، سوى من درس الشعر الحديث وتطرق إلى هذه الظاهرة، وبذلك تمكنت من دراسة آلية حديثة في الشعر العربي القديم، مستعينة بعدد من

## التمهيد

### التركيز في الصورة البلاغية:

والأدب) أن "التركيز هو حصر الذهن في أمر معين، وهو زيادة قوة الكلام بضغط الفاظه"<sup>(٢)</sup>، فيما يرى إبراهيم فتحي أن التركيز "وثيق الصلات بين العناصر داخل العمل الأدبي وتضامنها وكثافتها . والطابع المكثف في الشعر سمة مميزة له تتحقق نتيجة لشكله الذي يفرض انتظاماً مرهفاً لعناصره . ولا ينبع التركيز من اتساق منطقي شديد أو من وضوح ودقة بل يتوقف على العلاقات الوظيفية الماثلة بين عدد من العوامل المركبة، مثل الصور والفكرة الرئيسية"<sup>(٤)</sup> . فالتركيز في الشعر يستدعي مهارة فنية وقدرة مدربة على اختزان أكبر قدر من العاطفة أو الانفعال أو الفكرة أو تجلية حالة أو مشهد للوصف في أقل قدر ممكن من التعبيرات<sup>(٥)</sup> .

إن التركيز فيه ضرورة أسلوبية يحتمها المقام ويبحث عنها الشاعر ليقرب من اللغة الشعرية، بوصفها تحمل كل ما ورد في تعريفات النقاد التي كا قد ذكرناها، فالآلية "التركيز" وفلسفته لا توقف عند مفهوم (القصر)، بمعناه الرياضي وحسب، بل تتجاوزه إلى عملية اختزال وتكييف كبيرة تطال العاطفة أو الانفعال أو الفكرة، وت THEMهم

وردت لفظة رَكْرَكَ في المعاجم العربية بمعنى الغرز وسط الأرض، فقد جاء في لسان العرب "الرَّكْرَكَ غَرْزَكَ شَيْئاً مُنْتَصِباً كَالرَّمْح وَنَحْوَهُ تُرْكَرَهُ رَكْرَهُ فِي مَرْكَرَهُ، وَقَدْ رَكْرَهُ يَرْكَرَهُ وَيَرْكَرَهُ رَكْرَهُ وَرَكْرَهُ، غَرْزَهُ فِي الْأَرْضِ، أَنْشَدَ ثَلْبَهُ :

وَأَشْطَانُ الرَّمَاحِ مُرَكَّاتُ . . . وَحَوْمُ النَّعْمِ وَالْحَلْقُ الْحَلْوُ  
وَالْمَرَكَّزُ: وَسَطُ الدَّائِرَةِ، وَمَرَكَّزُ الرَّجُلِ: مَوْضِعُهُ . . . . الرَّكْرَهُ  
أَيْضًا وَاحِدَةُ الرِّكَازِ كِتَابٌ وَهُوَ مَا رَكَرَهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي الْمَعَادِنِ أَيْ  
أَحْدَهُ وَأَوْجَدَهُ وَهُوَ التَّبِرُّ الْمَخْلوقُ فِي الْأَرْضِ . . . وَيَقَالُ الرَّكْرَهُ:  
الْقِطْعَةُ مِنْ جَوَاهِرِ الْأَرْضِ الْمَرْكُوزَةُ فِيهَا كَالرِّكَيْزَةُ.<sup>(١)</sup>، وَمَعْنَى رَكْرَهُ  
فِي الصَّاحَاجِ، "رَكْرَهُ الرَّمَحَ أَرْكَرَهُ رَكْرَهُ: غَرْزَتِهِ فِي الْأَرْضِ .  
وَارْتَكَرَهُ عَلَى الْقَوْسِ، إِذَا وَضَعَتْ سِيَّئَتِهَا بِالْأَرْضِ ثُمَّ اعْتَدَتْ  
عَلَيْهَا، وَالرِّكَازُ دُفِنَ أَهْلَ الْجَاهِلِيَّةِ<sup>(٢)</sup> .

أما التركيز اصطلاحاً، فقد حمل معانيًّا ودلالات متعددة، إذ يرى مجدي وهبة في كتابه (معجم المصطلحات العربية في اللغة

<sup>٣</sup> . معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب، مجدي وهبة: ٩٧

<sup>٤</sup> . معجم المصطلحات الأدبية، إعداد إبراهيم فتحي : ٨١

<sup>٥</sup> . أقتنعة النص، قراءات نقدية في الأدب، سعيد الغانمي: ٨٧

<sup>١</sup> . لسان العرب، ابن منظور: ٥/٢٥٥

<sup>٢</sup> . الصاحاج، الإمام اسماعيل بن حماد الجوهري : ٤٢٤

شعرية تضيء النص بالطاقات الدلالية المضاعفة والممتدة احتشادا  
مكثفاً في طبقات التعبير<sup>(٨)</sup>.

أما المقاطعة فهي عند اللغويين دلالة على القصر، فابن دريد يقول: "القطع سهم قصير النصل عريض"<sup>(٩)</sup> والزمخشي يقول: "وعليه مقطعات: ثياب قصار وجاء بقطعات من الشعر ومقاطعة وقطعة، وما عليها من الحلي إلا مقطع: شيء يسير من شذر ونحوه".<sup>(١٠)</sup> وابن منظور يقول: القطع إبانة بعض أجزاء الجرم من بعض فصلاً، قطعه، يقطعه، قطعاً وقطيعة، وقطعوا، .. والقطع مصدر قطعت الحبل قطعاً فانقطع..<sup>(١١)</sup> ويذكر الفيروز آبادي "المقاطعة كمعضمة، والمقطعات القصار من الثياب.. ومن الشعر قصاره وأراجيذه.. ويقال للقصير مقطع وجذر".<sup>(١٢)</sup>

وقد اختلف النقاد في تحديد مصطلح المقطعات الشعرية، فمنهم من عدها قطعاً شعرية لا ترقى إلى القصيدة، ومنهم من

<sup>٨</sup>. م.ن: ١٧، وينظر، في مرايا التخييل الشعري، محمد صابر عبيد: ٨٣

<sup>٩</sup>. جمهرة اللغة، ابن دريد ، تحقيق، رمزي البعلبي: ٩١٥ / ٢

<sup>١٠</sup>. أساس البلاغة: ٨٨

<sup>١١</sup>. لسان العرب: ٣٦٧٤

<sup>١٢</sup>. القاموس المحيط : ٧٥٣

في تج lille حالة أو مشهد بالوصف في أقل قدر ممكن من التعبير مما يتطلب مهارة فنية عالية وقدرة خبروية ودربوية مبنية، وذات حساسية ذكية ودقيقة وخصبة<sup>(٦)</sup> فيكون التركيز في التجربة الشعرية على اللغة، وخصائصها بوصفها مادة بنائية، وبوصف اللغة الشعرية ظاهرة أسلوبية فأسلوب الصياغة الذي يستخدمه الشاعر هو التجربة، وهو لغة الشعر، كما أن "الأسلوب بوصفه وجهاً لعمليات التعبير الأدبي، أو طريقة التعبير عن الفكر بواسطة اللغة يمكن في الاختيار الوعي لأدوات التعبير"<sup>(٧)</sup>، ويكون هذا الاختيار الوعي بأمس الحاجة إلى "تركيز يعبر عن جوهر الفاعلية الشعرية للقصيدة بتجلياتها ومتجلاتها (التشكيلية والتعبيرية) على نحو خلاق يخضع لعمليات المخيال التي تقوض العلاقة الشكلية التقليدية وتنفتح على فضاء المجاز والتخيل افتاحاً، تتحقق فيه عدة المنطق (القصر والطول) في مجارة كيفيات التحول والتغيير والاقلب والتجاوز والخرق وكسر أفق التوقع والإدهاش والإبهام والإيهام ولللعب التي تتمتع بها عناصر التشكيل الشعري ومكوناته في القصيدة. واستئثار "المكبات اللغوية التعبيرية والخطية في تشكيل صورة

<sup>٦</sup>. التجربة الشعرية، التشكيل والرؤيا، د. محمد صابر عبيد: ١٦٦

<sup>٧</sup>. ينظر: الأسلوب والأسلوبية، بير جIRO، ترجمة د. منذر عياشي : ٧.٦

وسبة فاضحة<sup>(١٥)</sup>، كما قيل للفرزدق: "ما صيرك الى الفضائد  
القصار بعد الطوال؟ فقال لأنني رأيتها في الصدور أوقع ، وفي  
الخافل أجوه"<sup>(١٦)</sup> . وسئل أبو عمرو بن العلاء: "هل كانت العرب  
تضليل؟ فقال: نعم، ليسع منها، قيل فهل كانت توجز؟ قال: نعم  
ليحفظ عنها"<sup>(١٧)</sup> .

وقد وضع النقاد مقياساً تحدد بموجبه المقطعة الشعرية يتمثل  
بعد الأبيات الشعرية التي من خلالها تميز القصيدة عن المقطوعة،  
إذ يرى الأخفش أن المقطعة تكون من ثلاثة أبيات فأكثر، فيما  
ذكر الفراء ان القصيدة التي بلغت عشرين بيتاً، ومضمون ذلك أن  
المقطوعة تسعه عشر بيتاً فأقل، وابن جني أكثر اعدالاً من الفراء  
حيث يرى أن القصيدة ما تجاوزت خمسة عشر بيتاً، .. والكثير  
من النقاد وصانعي الدواوين وشراحها والمؤلفين يكاد يوحون ان  
ما تجاوز السبعة أبيات قصيدة. فيما جعل الدكتور مسعد بن  
عبيد العطوي القصيدة ما تجاوز عشرة أبيات<sup>(١٨)</sup> ، وقد رأينا ان

عدها جسداً نصياً متكاملاً يوازي القصيدة ويحمل فكرها تعامل  
مع الواقع بأدوات تميل إلى التركيز والاختصار، ولوأخذنا آراء  
النقاد القدامى في المقطعة لوجدناهم متقيين في تحديد مصطلح  
المقطوعة، فقد أشار ابن رشيق إلى: "أن المطيل من الشعرا  
أهيب في النفس من الموجز، وإن أحاد، على أن للموجز من  
فضل الاختصار ما ينكه المطيل".<sup>(١٩)</sup> أما حازم القرطاجي  
فيقول: "أما من لا يقوى من الشعرا على أكثر من أن يجمع  
خاطره في وصف شيء بعينه، ويحضر فكره جميع ما انتهى إليه  
إدراكه من صفاتة التي تلقي بمقصدده، ثم يرتب تلك المعاني على  
الوجه الأحسن فيها، ويلاحظ تشكيلها في عبارات منتشرة، ثم  
يختار تلك العبارات من القوافي ما تجيء فيها متمنكة، ثم ينظم  
تلك العبارات المنتشرة من غير ان يستطرد من تلك الأوصاف إلى  
أوضاع خارجة عن موصوفها، فهذا لا يقال عنه بعيد المرامي  
في الشعر، وهو لاء هم المقطعون من الشعرا"<sup>(٢٠)</sup> ، و"قيل لابن  
الزبيري: إنك تنصر أشعارك، فقال لأن القصار أولج في المسامع،  
وأجول في الخافل، وقال آخر: يكفيك من الشعر غرة لائحة

<sup>١٥</sup>. العمدة / ١٨٧ : ١

<sup>١٦</sup>. كتاب الصناعتين / ١٨٠ : ١

<sup>١٧</sup>. المقطعات الشعرية في الجاهلية وصدر الاسلام، ٦٦

<sup>١٨</sup>. المقطعات الشعرية في الجاهلية وصدر الاسلام : ٧٠

<sup>١٩</sup>. العمدة : ١٨٨ / ١

<sup>٢٠</sup>. مناهج البلاغة وسراج الأدباء : ٣٢٣ - ٣٢٤ .

فشيئاً، حتى تصبح خطبة، ويبلغ شغف الأولين بهذا الجنس  
مبلاغاً لا يجدون عنه مفراً من البحث عما يضطه ويفيده ومن  
هنا تكون المقابلات والمزاوجات والمراجعات والتقوية التي تصبح  
من جهة ضابطاً لما ينشد ودليلًا من جهة أخرى على خصوبته

وقد تميز الشعر العربي في عصر صدر الإسلام بكثرة المقطعات الشعرية، لأسباب منها اشتغال المسلمين بالحروب، وإنها رهم بالقرآن الكريم والإفادة من أسلوبه، كما أن الطرف الذي عاشه شعراء الرسول صلى الله عليه وسلم كان يتطلب منهم التعامل السريع مع الأحداث، فشعر الحماسة، والرد على هجاء المشركين، والدعوة إلى التوحيد لا يفيد معه التطويل والإطناب، وغالباً ما اعتمد الشعراء على ارتجال النظم ليواكبوا تسارع الأحداث. وهذا لا يعني أن تأتي مقطوعاتهم الشعرية خالية من البناء الفني الرصين، أو أنهم خالفوا الشعر العربي القديم، فما دام الشعر يحمل رسالة فكرية، فإنه يواصل أيضاً مع بناء المقطعات، والشعراء العرب في عجلة من أمرهم، فلا تنقيف، ولا تنقيح، ولا إطالة للشعر في مرحلة الدعوة، حتى عند أولئك الأعراب الذين يرتحلون في بواديهم، فهم متأثرون بالحدث العظيم،

نعتمد في بحثنا على أن تكون المقطعة عشرة أبيات فأقل وما زاد عليها فهني قصيدة .

ويرى المحدثون أن المقطعة هي: "إحدى أشكال الشعر العربي القديمة ، وهي ردة فعل آنية، وتعبير سريع عما يفيض في النفس من مشاعر الحب أو الكره أو الرضا أو الغضب أو الفرح أو الحزن أو الحقد والتهديد والوعيد أو الشكر أو غير ذلك مما تجيش به نفس الشاعر فيبح به مباشرة ، إما لأن الموقف لا يحتمل الانتظار حتى يُشئ الشاعر قصيدة تتطلب أناة وروية وأبياتاً كثيرة وموضوعات مختلفة يقوم عليها بناؤها الفني ، وإما لأن الموضوع لا يحتاج إلى قصيدة ويمكن أن تقوم الأبيات القليلة بما يريد الشاعر أن يعبر عنه. استوجبت هذه الحالة الانفعالية للمقطعة أن يكون عدد أبياتها قليلاً"<sup>(١٩)</sup> ، وذكر سعيد علوش أن المقطع مجموعة تركيبية تعزل في تعبير ، تتابع فيه الوظائف الأساسية عبر مجموع ثلاثة هو: أ. إمكانية الحركة ووظيفتها ، بـ . السلوك المنجز ، جـ . النتيجة.<sup>(٢٠)</sup> وأشار الدكتور احمد كمال الى أن الشعر "بدأ أسلجاعاً تنشد وتتلاحم هذه الأسلجاع شيئاً

١٩ . المقطعات (ف.-) | الموسوعة العربية

[www.arab-ency.com/ar](http://www.arab-ency.com/ar)

<sup>٢٠</sup> - معجم المصطلحات الأدبية المعاصرة، سعيد علوش: ١٨١

٢١ . مدامات الشعر العربي بين الهم والكيف: ٤٣

والصورة الشعرية إحدى مرتکرات الشعر الثلاثة إلى جانب اللغة والإيقاع، وبدونها تصبح القصيدة الشعرية كلاماً تقريباً أو حشو كلام، تبعد عن الإبداع وتقرب إلى اللغة العادبة، فهي في أبسط تعريفاتها "رسم قوامه الكلمات"<sup>(٢٤)</sup>، كما تعد المؤشر الدقيق لقدرة الشاعر الإبداعية، حيث يقُوم بابتکار واقع جديد من خلال علاقات بين موجودات، لا توجد بينها علاقات في الواقع الحقيقي.ويرى جان كوهن "أن وظيفة الصورة هي التكثيف، فالشعرية هي تكثيفية اللغة، والكلمة الشعرية لا تغير محتوى المعنى، وإنما تغير شكله، إنها تعبّر من الحياد إلى التكثيف، ويكشف التحليل أن للصورة ملحمين اثنين، فهي من الناحية البنوية شمولية، ومن الناحية الوظيفية تكثيفية، إنها إذا شملت لتكشف"<sup>(٢٥)</sup>، وصفة التكثيف هذه تجعل من الصورة الشعرية دعامة من دعامات التركيز الذي يبحث عنه الشاعر، لا سيما شعراء المقطوعات، ذلك أنهم يعتمدون إلى استخدام الجمل الشعرية الموحية بأقل عدد من الكلمات في أبيات شعرية قليلة قد لا تتجاوز عشرة أبيات، لأسباب فرضها عليهم واقع الحال، سواء كانت تلك الأسباب تمثل في انشغال الشاعر المسلم بالقتال أو لغرض تسهيل حفظها وتناقلها بين الناس.

فالمقطوعات أقرب رحماً و قالباً للتجارب النفسية التي تفت شعراً في هذه المرحلة.<sup>(٢٦)</sup> وقد وجدنا ثمة علاقة وطيدة بين التركيز والمقطوعات في شعر صدر الإسلام، إذ اتجه معظم شعراء المقطوعات في عصر صدر الإسلام إلى التركيز بوصفه "اتجاهها إلى القصر والاختصار في قالب فني، ومطلب بلاغي يتناسب مع الحركة الملتئمة المعاصرة للدعوة الإسلامية وتأثيرها"<sup>(٢٧)</sup>، وإذا كانت المقطعة تعد بذاتها تركيزاً يتجسد في شكلها الخارجي ومضمونها عن طريق تحديد أبياتها الشعرية وأغراضها، فإن أدوات التركيز التي تتشكل عن طريق البنيات الداخلية للمقطعة بما فيها من أدوات تتحوّل باتجاهين، القصر، والتوكيد لا تزيدها إلا إبداعاً، يحفز الباحث إلى طرق أبوابه، ينضاف إليه حداثة مصطلح التركيز واشتغاله على قصبيتي التعويلة والنثر، الذي يغري بمحاولة جرّه إلى دراسة الشعر القديم بوصفها محاولة تجريبية قد تفتح أمامه مداخل جديدة للشعر في صدر الإسلام والتعرف على أدوات التركيز فيه، والمتجسدة في التراكيب اللغوية والصورة الشعرية والإيقاع.

<sup>٢٤</sup> . الصورة الشعرية، لويس. دو سوسيير، ترجمة أحمد نصيف الجنابي: ٨١

<sup>٢٥</sup> . اللغة العليا: النظرية الشعرية، جان كوهن، ترجمة، أحمد درويش: ١٤٥

<sup>٢٦</sup> . م. ن : ١٨٥

<sup>٢٧</sup> . المقطوعات الشعرية في الجاهلية وصدر الإسلام : ١٧٤

الإثبات الحسي للمعاني وإلى إقامة الدليل المادي على وجودها، فالمعنى عندهم يضطلع التشبيه والاستعارة بالإفصاح عنه والبرهنة عليه.<sup>(٢٦)</sup> فقد ورد مصطلح التصوير عند الجاحظ في قوله "إنما الشعر صناعة وضرب من النسج وجنس من التصوير".<sup>(٢٧)</sup> ويشير ابن طباطبا إلى التشبيهات وهي إحدى أشكال الصورة ويقول:

والتشبيهات على ضروب مختلفة، فمنها تشبيه الشيء بالشيء صورة وهيئة، ومنها تشبيه به معنى، ومنها تشبيه به حركة، وبطء وسرعة، ومنها تشبيه به لون، ومنها تشبيه به صوت، وربما امتنجت هذه المعاني بعضها بعض، فإذا اتفق في الشيء المشبه بالشيء معينيان أو ثلاثة معان من هذه الأوصاف قوي التشبيه وتتأكد الصدق فيه، وحسن الشعر به للشواهد الكثيرة المؤيدة له".<sup>(٢٨)</sup>

والصورة عند أبي هلال العسكري حسية وذهنية، ويوضح ذلك من خلال حديثه عن أنماط التشبيه إذ يقول: "التشبيه يجري على وجوه منها تشبيه الشيء بالشيء صورة، ومنها تشبيه الشيء بالشيء لوناً وحسناً... ومنها تشبيه به لوناً وبسبoga... . ومنها تشبيه به لوناً وصورة... . ومنها تشبيه به

إن التركيز في الصورة الشعرية يمكن في اختصار الجمل التي ترسم العلاقات الدلالية بين أطرافها، وتنزاح عن الوظيفة الحقيقة لتلك الجمل لتصل إلى دلالات أخرى يفشل المنطق في تبريرها واقعياً فيضطر في البحث عنها في فضاءات الخيال، فلو قلنا أن فلاناً كالأسد، سنجدها نفشل في إيجاد علاقة واقعية للتشبيه فلكل من الإنسان والحيوان صفاته الحياتية الخاصة به، مما يضطرنا إلى البحث عن علاقات أخرى تكون معنية. وهذه لا نجد لها إلا في خيالة الشاعر والمتلقى معاً، كل حسب رؤيه للصورة التي شكلت، إن تعدد الدلالات المنبعثة من الصورة الشعرية يجعلها أداة مهمة من أدوات التركيز.

#### التركيز الشعري في الصورة البلاغية

#### دراسة في شعر المقطوعات في عصر صدر الإسلام

لا يعد مفهوم الصورة وليد الحاضر وإنما جاء مع ملازمة الصورة للشعر منذ بوادر نشأته بوصفها عنصراً من عناصر الإبداع الشعري غير أن أشكالها تغيرت ومعاناتها اختلفت، وهذا الاختلاف اقسم ما بين الصورة المادية المحسوسة ونظيرتها الصورة المعنية، وبصورة عامة فإن مفهوم الصورة في رؤية التدامى أقرب إلى

<sup>٢٦</sup>. صورة الرحيل ورحيل الصورة ، خالد الوغانلي: ١٧ .

<sup>٢٧</sup>. الحيوان ، الجاحظ : ١٣٢/٣

<sup>٢٨</sup>. عيار الشعر، ابن طباطبا: ١٧

من الواضح أن الصورة يمكن أن تستقي من المواس الأخرى أكثر من استقائتها من النظر".<sup>(٣٣)</sup>

ومع تقادم الزمن أصبح للصورة الشعرية شكل آخر وتعريف جديد، فصار التعريف الأكثر تماساً كا وشيوعاً هو ذاك الذي يجعل منها عدواً أو تحويلاً لعبارة أولى تعد عادية، وهكذا ربط الرومانسيون بين الصورة بوصفها عدواً والخيال بوصفه القدرة على تكوين صور ذهنية لأنشئاء غابت عن متناول الحس.<sup>(٣٤)</sup> وذهب (صوموبل جونسن) إلى أن التعبير الاستعاري سمة رفيعة من سمات الأسلوب عندما يستعمل بشكل حسن لأنّه يعطيك فكريتين في فكرة واحدة،<sup>(٣٥)</sup> وعزز هذا الرأي (ريتشاردنز) "إننا عندما نستعمل استعارة تكون عندنا فكريتان لشيئين مختلفين وهما تعاملان معاً ومستندتان بكلمة واحدة أو عبارة واحدة، يكون معناها حاصل تقابل هاتين الفكرتين"<sup>(٣٦)</sup>، ويضع الناقد (فان) تعريفاً مفصلاً إذ قال إن "الصورة كلام مشحون شحنا قوية، يتآلف عادة من عناصر محسوسة، خطوط، ألوان، حركة، ظلال، تحمل في تضاعيفها فكرة

حركة... . ومنها تشبيه به معنى".<sup>(٢٩)</sup> وتعرض عبد القاهر الجرجاني لمفهوم الصورة بالدراسة والاستقراء، وأفاد باستعمال وتردد كلمة (صورة)، فقد قرن الشعر بالفنون التصويرية، وأعطى الصورة مدلولاً خاصاً، وعبر عن دورها في التغيير عن المعنى، فالصورة لديه تشير إلى طريقة الصياغة أو النظم التي تميز بها وتحدد تبعاً لها قيمة النص الأدبي.<sup>(٣٠)</sup> ونظر حازم القرطاجي إلى الصورة من خلال فهمه الحاكمة والتخيل واستخدم المصطلح بمفهوم مخالف لما أفتاه عند التقاضي الذين سبقوه، إذ لم يحدد الصورة بالتمثيل الحسي للمعنى فحسب، وإنما أشار إلى دور المخيلة وعلاقتها بالعالم الخارجي،<sup>(٣١)</sup> فأوضح الصورة لديه محددة في دلالة سيكولوجية خاصة، تزداد مع الاستعادة الذهنية لدرك حسي غاب عن مجال الإدراك المباشر، وتصل اتصالاً وثيقاً بكل ماله صلة بالتعبير الحسي في الشعر،<sup>(٣٢)</sup> وعلل تعريفه هذا بقوله: "إن الطاب الأعم للصورة هي كونها مرئية، وكثيراً من الصور التي تبدو غير حسية، لها مع ذلك في الحقيقة ترابط مرئي ملتصق بها، ولكن

<sup>٣٣</sup>. منهاج البلاغة: ٢٠ ، وينظر، الصورة في الشعر العربي: ٢١

<sup>٣٤</sup>. الصورة الفنية في التراث النثري والبلاغي : ١٣

<sup>٣٥</sup>. صورة الرحيل ورحيل الصورة : ٢٦

<sup>٣٦</sup>. م. ن: ٢٦

<sup>٢٩</sup>. الصورة في الشعر العربي، الدكتور أحمد علي الفلاحي: ١٥

<sup>٣٠</sup>. ينظر، دلائل الإعجاز: ٣٢٣

<sup>٣١</sup>. ينظر، منهاج البلاغة: ٢٠. ١٨ ، وينظر، الصورة في الشعر العربي: ١٨

<sup>٣٢</sup>. ينظر، الصورة الفنية في التراث النثري والبلاغي، د. جابر عصفور : ٢٩٩

الظاهري للقصيدة<sup>(٤٠)</sup>، وعد الدكتور محمد غنيمي هلال الصورة بأنها "وسيلة نقل الأحساس والمشاعر من منطقة التجريد إلى منطقة التجسيد"<sup>(٤١)</sup>.

لقد كانت الصورة في مقطوعات شعراء صدر الإسلام تتجاذب متصادعاً للفكر العربي المسلم المدافع عن دينه وعقيدته لا سيما وأنه قد أرفدها بمفردات لغوية جديدة وأكسبها مهارة أفادت كثيراً من الأسلوب القرآني، وهذا أمر طبيعي يتأقى مع أثر الظروف البيئية في تحديد نمط تفكير الإنسان والشاعر خاصة وإحساسه وسلوكه سواءً أكانت هذه الظروف طبيعية أم اجتماعية<sup>(٤٢)</sup>، كما إن معلم التكرار في التشبيهات والصور من الأمور الطبيعية، لأن معظم الشعراء كانوا يدورون حول معانٍ متعارف عليها<sup>(٤٣)</sup> ومن خصائص الصورة الناجحة أن ترتبط مع غيرها من الصور بعاطفة تجعلها تعدى المعنى الظاهر، لأنها أساس إدراك الأشياء ، فالصورة إذن وليدة العاطفة وان العاطفة بدون صورة عمياء

وعاطفة، أي أنها توحى بأكثر من المعنى الظاهر وأكثر من انعكاس الواقع الخارجي، وتولف في مجموعها كلاماً منسجماً<sup>(٤٧)</sup>، أما الدكتور مصطفى ناصف فيرى أن الصورة تستعمل "للدلالة على كل ماله صلة بالتعبير الحسي، وتطلاق أحياناً مرادفة للاستعمال الاستعاري للكلمات"<sup>(٤٨)</sup> ويضع الدكتور مجید عبد الحميد ناجي تعريفاً متشعباً للصورة قائلاً: "الصورة الشعرية هي ذلك المركب العجيب، الذي أحسن الشاعر فيه انتقاء عناصره الفظوية المناسبة من حيث إيقاعها الموسيقي ودلالتها الإيحائية، وصهرها في بوتقة مشاعره ووجوده وأعاد صياغة تركيبها وتنسيقها وفق ذبذبات عواطفه وأحاسيسه، وبشكل مختلف عما لها من أبعاد في الواقع العياني المرصود، وأفضلها من روحه وذاته، واستطاع أن يكشف لها بذكائه وفضنته وبراعته، علاقات جعلت تركيبها منسجماً متلاحماً، بحيث يمتزج فيه الشعور والعاطف والأفكار بالإيقاع الصوتي لعناصر الصورة وبدلاتها الإيحائية"<sup>(٤٩)</sup>، ويرى الدكتور إحسان عباس أن الصورة، بما تتضمن من رموز وإيحاءات وأساطير، فهي تعبّر عن نفسية الشاعر وتعين على كشف معنى أعمق من المعنى

<sup>٤٠</sup>. ينظر، فن الشعر : ٢٣٨

<sup>٤١</sup>. دراسات ونماذج في مذاهب الشعر وتقديرها : ٩٠

<sup>٤٢</sup>. ينظر، فجر الإسلام - احمد أمين : ٤٤

<sup>٤٣</sup>. ينظر، الطبيعة في الشعر الجاهلي د. نوري حمودي القيسى : ٣٣٣

<sup>٤٧</sup>. ينظر، الصورة في الشعر العربي : ٢٢

<sup>٤٨</sup>. ينظر، الصورة الأدبية، مصطفى ناصف : ٣

<sup>٤٩</sup>. ينظر، الصورة في الشعر العربي : ٢٣

ويخصه بالعناية عن سواه، وقد ارتأينا تقسيم الصورة الى بلاغية وأخرى حسية.

### الصور البلاغية

الصور البلاغية وسيلة أدبية تستخدم فيها الكلمات خارج معناها الحرفي بعرض أن تقوم برسم صورة أو لوحة فنية. تحدد المعنى الذي يقصده الكاتب، كما تعد أداة مهمة من أدوات التركيز الشعري لما فيه تكثيف في العبارات وتوسيع في الدلالات، وتوزع تشكيل الصورة البلاغية على أساليب متنوعة سنتعوم على دراسة قسم منها وهي، التشبيه والاستعارة والكتابية، ظناً منها أنها الأكثر استخداماً في مقطوعات شعراء صدر الإسلام.

#### التشبيه:

يعد التشبيه الصورة التي يكونها خيال المبدع من خلال المثالثة بين أشياء اشتربت في صفات معينة، ويكون في العلاقة التي تربط بين طرفيه في رؤية الشاعر التي يتميز بها عن سواه، ويعبر من خلالها عن معنى كامن في نفسه، لما يمتاز به التشبيه من قدرة فنية على رسم الصور الموجبة وإصالتها إلى المتلقى،<sup>(٤٧)</sup> ويقوم التشبيه

والصورة بدون عاطفة فارغة،<sup>(٤٤)</sup> وعليه فهي ليست زينة زخرفية أو محسنات لفظية ، وإنما هي تجسيد للحالة الداخلية للشاعر، لأن الشاعر أثناء نظم القصيدة تحد في تجربته كل منازعه الداخلية سواء كانت آتية من العقل أم من الحس.<sup>(٤٥)</sup> وهذا ما كان عليه شاعر صدر الإسلام، فقد ارتبطت صوره الشعرية بعقيدة راسخة وإيمان ثابت نقلها إلى المتلقى بمهارة كبيرة وحرفية واضحة، فأضافت به مخيلته وصدق عاطفته.

وتقسمت الصورة الشعرية على تقسيمات متعددة، توزعت بين صور بلاغية من جهة وصور حسية وتجريدية وتفيرية من جهة أخرى،<sup>(٤٦)</sup> وجميع تلك الصور كانت تهدف من جملة أهدافها إلى التركيز الذي هو ديدن دراستنا، فمع ميل الصورة إلى التكثيف الذي هو أداة من أدوات التركيز إلا أن بقية الأدوات لا تقل أهمية عن التكثيف وتمثل في القصدية التي يعيها الشاعر في تصويره، وتجسيد المدركات الحسية والمعنوية في عالم جديد يثير انتباه المتلقى

<sup>٤٤</sup>. ينظر، الصورة في الشعر العربي: ١٠١ - ١٠٢ . وينظر، الجمل في فلسفة الفن - لكروشه ٥٧:

<sup>٤٥</sup>. ينظر، الصورة الفنية في شعر أبي تمام : ١٧٨ :

<sup>٤٦</sup>. ينظر، الصورة في الشعر العربي: ١٠٢

<sup>٤٧</sup> . الصورة في الشعر العربي : ١٠٣

ومنه أيضا ذكر مساوى المهجو (أصله ونسبة وقبيلته)، وهذا لا ينفي أيضا وجود صور أخرى للتشبيه غير المدح والهجاء، كصور الحكمة والمواعظ ولكن ورودها أقل نسبيا من صور المدح والهجاء والتي تتناسب مع فكرة الدفاع عن الدين الإسلامي وعن الرسول صلى الله عليه وسلم والرد على هجاء المشركين.

من صور التشبيه ما قاله كعب بن مالك وهو يخسر بال المسلمين

وفعاليهم في معركة بدر: <sup>(٤٩)</sup> (الطول)

فَسَارُوا وَسِرْتَا فَالْقِبَنَا كَانَنا  
أَسُودُ لِقاءٍ لَا يُرجَى كِلِمُهَا  
ضَرَبَنَا هُمْ حَتَّى هُوَ فِي مَكْرَنَا لَمْخَرَ سَوْءٍ مِنْ لَوْيٍ عَظِيمُهَا

نجد التركيز هنا يتحقق من خلال التشبيه الذي وصف شجاعة المسلمين في القتال بكلمات قليلة أغنت عن الكثير من الكلام، لقد شبه الشاعر جيش المسلمين بالأسود ولم يكف بهذا التشبيه بل أضاف إليه صفتين آخرين، فهم أسود لقاء، كما أن هذه الأسود لا يرجى جريحها، وقد ذكر الجريح ولم يذكر القتيل لأن الرجال منه معدوم في الأصل، ويقى للجريح أمل في الشفاء، غير أن الذي يسقط جريحا أمام جيش المسلمين فهذا لا أمل في شفائه وهو ميت لا محالة، واتبع التشبيه صورة حركية مثلت جانبا من المعركة (ضربناهم، حتى هو في مكرنا)، والمكر هنا موضع الحرب. مع

على أربعة أركان هي: (المشبب، المشبه به، أداة التشبيه، ووجه الشبيه). <sup>(٤٨)</sup> وبعد المشبه والمشبب به الركين الأساسيين، فهما من يقع عليهما تشكيل الصورة من خلال المشابهة بينهما وإيجاد الصلة التي تجمعهما، مع الإشارة إلى أنه يمكن حذف أداة التشبيه ووجه الشبيه، معبقاء تأثيرهما على جملة التشبيه، كما أن للتشبيه أنواعا متعددة منها التشبيه المفرد والمركب والتمثيل وغيرها.

أما من حيث التركيز فصورة التشبيه تحمل في متنها اختصارا واضحا وتكتيفا في كلمات محددة يتضمنها إلى دلالات كثيرة، عبر إيجاد علاقة جديدة أو علاقات متعددة تربط أجزاء جملة التشبيه، تتجدد مع آية قراءة جديدة وهذا ما يعطيها خلودا أدبية لا يرض أو يموت.

ولو عدنا إلى مقطوعات شعراً صدر الإسلام لوجدناها مليئة بصور التشبيه، وهذا أمر طبيعي، إذ إنها تجري في مجرين رئيسين هما المدح والهجاء، وهذا لا ينفي أنها يقرعان إلى جداول أخرى، فالمدح فيه ذكر محسن الرسول صلى الله عليه وسلم والصحابة الكرام والدين الإسلامي وفيه أيضا الفخر بالنفس والقبيلة، كما تلمس المدح أيضا من خلال الرثاء عن طريق ذكر محسن المرثي، أما الهجاء ففيه ما ينقص من المهجو بسبب كفره وإشراكه بالله،

<sup>٤٩</sup> . ديوان كعب بن مالك: ٢٦٦ - ٢٦٧

<sup>٤٨</sup> . البلاغة الواضحة، علي الجارم ومصطفى أمين: ١٨

مقتل سيدنا عثمان رضي الله عنه. ونجدها قد تشكلت من عنصرين الأول عقلي غير ملموس(الخير) والثاني حسي تمثل في (النعام) .

وفي تشبيه آخر يمدح فيه عبد الله بن رواحة الرسول محمد صلى الله عليه وسلم فيقول: <sup>(٥١)</sup> (البسيط)

تَحُمِّلُهُ النَّاقَةُ الْأَدْمَاءُ مُعْتَجِرًا بِالْبَرِّ كَابِدٌ جَلَى لَيْلَةَ الظُّلْمِ

والأداء لون مشرب في السواد أو البياض، يرسم لنا الشاعر صورة جميلة عن الرسول محمد صلى الله عليه وسلم وهو على ظهر الناقة وقد لف عمامته ويشبهه بالبدر وقد أزال ظلام الليل بنوره، فالمتشبه (الرسول على ظهر الناقة) والمتشبه به (البدر وهو يجلب ليلاً الظلم) ووجه الشبه شدة الضياء المتمثل في جمال الرسول صلى الله عليه وفي البدر وهو تشبيه تمثيلي.

حسان بن ثابت يصف الرسول صلى الله عليه وسلم وصفاً جميلاً ويرسم له صورة شعرية أداتها التشبيه فيقول: <sup>(٥٢)</sup> (الوافر)

خَلَقْتَ مُبِرًا مِنْ كُلِّ عَيْبٍ كَأَنَّكَ قَدْ خَلَقْتَ كَمَا تَشَاءُ

يكون التركيز الشعري في اختزال صفات حقيقية وخلقية للرسول محمد صلى الله عليه وسلم تمثل بقول الشاعر (كأنك خلقت كما

وجود حرف الكاف (أداة التشبيه) ووجه الشبه المتمثل بالشجاعة، لذا جاء التشبيه مكملاً للأركان.

وفي تشبيه آخر يشبه كعب بن مالك إدبار الخير عن قتلة سيدنا عثمان (رضي الله عنه) كإدبار النعام التي أحسست بالخوف والتجهيز إلى مكان ما بصورة عشوائية هرباً بعد شعورها بالخطر، يقول كعب بن مالك: <sup>(٥٣)</sup> (الطويل)

وَكَيْفَ رَأَيْتُ الْخَيْرَ أَدْبَرَ عَنْهُمْ وَوَكَيْ كَإِدْبَارِ النِّعَامِ الْمُجَفَّلِ

فالمشبه (الخير وقد أدب عن قتلة عثمان رضي الله عنه)، والمتشبه به (النعام وهي تدبر خائفة)، و(الكاف) أداة الشبه، ووجه الشبه هو (الإدبار المرتبك)، ونلاحظ هنا أن الشاعر قد استخدم للإدبار في المشبه فعلاً ماضياً، ودلالة الفعل كما هو معلوم تغير، أي أن الخير كان فيهم عندما كان الخليفة عثمان موجوداً بينهم لكن الحال تغير وتبدل بمقتله، وهذا التغير والتبدل اتصف بالثبات، أي أن زوال الخير أصبح لازماً في كل الأحوال بدلالة أن الشاعر عندما جاء بالمشبه به أعطاه صفة الثبات عن طريق الاسم (الإدبار) ومعلوم أيضاً أن دلالة الاسم الثبات.

لقد أوجدت جملة التشبيه في هذا البيت تركيزاً واضحاً تمثل في نوع دلالاته وتعدد معانيه التي عبرت عن عاطفة مشحونة بالألم من

<sup>١٦٤</sup> . ديوان عبد الله بن رواحة :

<sup>٢١</sup> . ديوان حسان بن ثابت :

<sup>٢٦٤</sup> . م. ن:

أ.م.د. صالح محمد ارديني بسائل بشار ابراهيم نايف: التركيز الشعري في ..

ووجه الشبه فيه صورة منتزعة من متعدد وهي (الاختاء، والسرعة والتمدد).

صورة أخرى يرسمها لنا عمرو بن معد كرب وهو يصفبني عبس، وقائهم، لذا فهو لا يجد في الفرار من مواجهتهم أي عار، فيقول:<sup>(٥٤)</sup>  
(الطويل)

كَانَ جُلُودَ النَّمَرِ جِبْتُ عَلَيْهِمْ إِذَا جَعَجَعُوا بَيْنَ الْأَنْخَةِ وَالْحَبْسِ  
يصور لنا الشاعربني عبس وكأنهم ارتدوا جلود النمر، وهذا يعني  
أنهم نور في القتال لا سيما إذا جمععوا، أي أنهم دخلوا أرضًا لا  
يرعن بها، فتراهم شجعان في الوقت الذي يتردد الناس بين أن  
ينيخوا ثابتين أو يسلوا ناجين، أن يتركوا في الحبس على غير علف،  
هنا لا يعد الفرار جبنا وهو يقاتل هذه النمور لذا نراه يقول:

وَلَيْسَ يُعَابُ الْمَرءُ مِنْ جُنْ يَوْمِهِ إِذَا عَرِفَتْ مِنْهُ الشَّجَاعَةُ بِالْأَمْسِ  
وفي تشبيه آخر يصف كعب بن مالك الدنيا وزينتها بالزاد الذي  
لابد له ان يتنهى فيقول:<sup>(٥٥)</sup> (البسيط)

فَإِنَّمَا هَذِهِ الدُّنْيَا وَزِينَتُهَا كَلَازَدٌ لَابْدَ يَوْمًا أَنَّهُ فَانِ

لقد جاء الشاعر بالمشبه(الدنيا وزينتها) وبالمشبه به(الزاد الفاني)  
ووجه الشبه هو التناقض السريع وزوال الدنيا، ويدرك الإمام علي

تشاء)، وأجل ما في صورة التشبيه هذه أن المشبه والمشبه به واحد هو(الرسول صلى الله عليه وسلم) في (كأنك) وتقدير القول، أنك يا محمد تشبه نفسك ولا أحد من الناس يشبهك، مبدأ من كل عيب، فكأنك خلقت كما تشاء وتشتهي.

لقد حوت هذه الصورة في متنها أوصافاً كثيرة ودلائل واسعة في بيت شعري واحد، وألفاظ مرکزة، فأغنت عن كثير من الكلام واختصرت الطرق في إيصال المعنى المراد.

ويقدم الشاعر عمرو بن معد كرب صورة تشبيهية يصف فيها الخيل وهي تتحلى جانباً من أثر الطعن الذي أصابها مما جعل فرسانها يتذرون أعنها، فانطلقت متداة في الأرض كما يمتد الماء في الجداول فيقول:<sup>(٥٦)</sup> (الطويل)

وَلَمَّا رَأَيْتُ الْخَيْلَ زُورًا كَانَهَا جَدَاؤِ زَرْعٍ أَرْسَلَتْ فَاسْبَطَرَتْ  
هكذا نجد أن التركيز يكمن في صورة الخيل الدالة على الشجاعة،  
ففي صورة الشاعر تشبيه للخيل في ميلها وانحنائها، وفي طيشها  
وسرعة متدها في الأرض بحثاً عن التجاة، بعدما أصبحت دون  
قائد يقودها، وفي هذا تشبيه تمثيلي. متكامل الأطراف، فالمشبه  
هو الخيل، والمشبه به جداول الزرع وأداة التشبيه حرف (الكاف)

<sup>٥٤</sup> . ديوان عمرو بن معد كرب: ١٢٩

<sup>٥٥</sup> . م . ن : ٢٨٨

<sup>٥٦</sup> . ديوان عمرو بن معد كرب : ٧١

القرآن الكريم في قوله تعالى ﴿...ولَنْ أَوْهِنَ الْبَيْتَ لِبَيْتِ  
الْعُنْكُبُوتِ﴾<sup>(٥٨)</sup>.

ومن التشبيه التمثيلي أيضاً ما قاله الشاعر عبد الله بن رواحة:<sup>(٥٩)</sup>  
(الطويل)

وَصَبَّتْ عَلَيْهِمْ مُحْصَدَاتُ كَاهْنَاهَا شَابِبُ قَطْرٍ مِّنْ ذُرًا الْمُؤْنِ سَفَّنَ  
يصور الشاعر حال حسان بن ثابت وأصحابه وهم (حننة بنت  
جحش، ومصطفى بن أثاثة) وقد اتهموا سيدتنا عائشة رضي الله  
عنها بالفحشاء صراحة في حادثة الإفك في غزوة بني المصطلق،  
فكان أن برأها الله تعالى، وأوجب الحد على حسان وأصحابه  
فذكر الشاعر ما أصابهم من الحد، وشبه السياط التي نزلت عليهم  
وذكرها بالمحصدات كقطارات المطر السريعة التي تنزل من المزن،  
وهذا التشبيه هو تشبيه تمثيلي لأن المطر لها صور وحالات  
متعددة، اتنوع منها عبد الله بن رواحة صورة (السرعة، الغزاره)،  
لتتوافق مع المشبه ووجه الشبه، فضلاً عن أن فيها صورة حركية  
تمثل بنزول المطر.

بن أبي طالب (كرم الله وجهه) الدنيا ويشبهها بالحية فيقول:<sup>(٥٦)</sup>  
(الخفيف)

هِيَ دُنْيَا كَحِيَّةٌ ثَفْتُ السَّمَّ وَإِنْ كَانَتِ الْمَجَسَّةُ لَانَّ  
جاء في تشبيه الإمام علي رضي الله عنه الدنيا (تشبيه)  
والحياة (تشبيه به) ولو اكتفى الإمام علي رضي الله عنه بهذا (الدنيا  
كحية) لكنه أمام تشبيه مفرد ولكن أضفت إليه صورة حركة  
(تنفس السم) مما جعل التشبيه تمثيلياً، مضيقاً إليها وصفاً آخر يزيد  
من خطورة الدنيا ومحركها مما يجعلنا لا نأمن لها، فقد تبدو أنها  
صحت ولانت حتى توهن طالبها بطيئها وهنائها، ثم بعد ذلك  
تفتك به وتنتفث فيه سمها، ويصف الإمام علي بن أبي طالب كرم  
الله وجهه الدنيا مرة أخرى فيقول:<sup>(٥٧)</sup> (المديد)

إِنَّمَا الدُّنْيَا كَبَيْتٍ نَسَجَّهُ الْعُنْكُبُوتُ

فهو يشبه الدنيا ببيت نسجه العنكبوت وهو تشبيه بجمل كون  
الشاعر حذف وجه الشبه وبقى للمتلقي تقديره فيه، إذ يستشف  
من بيت العنكبوت دلالة الوهن، وسرعة دماره وفي هذا اقتباس من

<sup>٤٨</sup> . سورة العنكبوت ، من الآية: ٤١

<sup>٤٩</sup> . ديوان عبد الله بن رواحة : ١٤٣

<sup>٥٦</sup> . ديوان أمير المؤمنين علي بن أبي طالب : ٣٠

<sup>٥٧</sup> . م. ن : ٣٠

أ.م.د. صالح محمد ارديني بسائل بشار ابراهيم نايف: التركيز الشعري في . . .

في الإسلام، إذ وقع بينهما خلاف هم على أثرها أن يضرب زوجته ضربة شديدة كما يضرب الفروج، غير أن وجود الآباء منعه من ذلك، ونجد هنا أن التشبيه وقع بين مشبه (لضربيها) ومشبه به(ضرب الفروج) من خلال حالة واحد وهذا ما يسمى بالتشبيه المفرد.

ويرسم لنا الشاعر حسان بن ثابت في مقطعة صورة أخرى:

(الوافر)

رِجَالٌ تَهَلُّكُ الْحَسَنَاتُ فِيهِمْ يَرَوْنَ الْيَسَرَ كَالْفَرَسِ النَّجِيبِ  
 جاء التركيز الشعري من خلال تشبيه الشاعر للليس(المشبه) بالفرس النجيب (المشبه به) وهو تشبيه مفرد بمفرد مقيد، ووجه الشبه عدم التفرقة بين الجيد والرديء وأداة الشبه(الكاف)، فهو تشبيه مكتمل الأركان وقد سبقته استعارة (تهلك الحسنات) أي تضييع الحسنات فيهم وقد ذكر المشبه(الحسنات) وحذف المشبه به ك(الكائن الحي) بقرينة الفعل تهلك وهي صفة من صفات الكائن الحي، وستفصل القول أكثر في موضوع الاستعارة.

### الاستعارة:

ومن تشبيه المركب ما قاله الشاعر جهيش بن أوس وهو صحابي وفد على النبي محمد صلى الله عليه وسلم وأعلن إسلامه:<sup>(٦٠)</sup>  
(الطويل)

الَا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْتَ مُصَدَّقٌ فَبُورْكَتْ مَهْدِيَا وَبُورْكَتْ هَادِيَا  
 شَرَعْتَ لَنَا دِينَ الْحَنِيفَةَ بَعْدَمَا عَبَدْنَا - كَامْثَالِ الْحَمِيرِ - طَوَاغِيَا  
 لقد شبه الشاعر نفسه وقومه بالحمير حينما كانوا يعبدون الطواغيا حتى جاءهم الرسول محمد (صلى الله عليه وسلم) فهدتهم إلى دين الحنفية المستقيم، وهو تشبيه مركب، (فالمشبه) القوم في حال عبادتهم للطواغيت، (والمشبه به) الحمير في حال طاعتتها لم يملكون طاعة عميان، ووجه الشبه هو الغباء والذلة والطاعة العميان للسادة والطواغيت. وقد تتمثل التركيز بالتشبيه بالحيوان للدلالة على الصلاة من خلال الجملة الاعتزازية (ـ كامثال الحمير ـ).

ومن التشبيه المركب إلى التشبيه المفرد، إذ يكون المشبه مفرداً وكذلك المشبه به، يقول كعب ابن مالك:<sup>(٦١)</sup> (الطويل)

وَلَوْلَا بَنُوهَا حَوْلَهَا لَخَبَطَتْهَا كَخَبَطَةَ فَرْوَحٍ وَلَمْ أَنْتَعِمْ

يعبر الشاعر هنا عن حالة نفسية صور من خلالها حالة اجتماعية وهو يصف خلافاً بينه وبين زوجته التي كانت من المهاجرات الأوائل

٦٠ـ شعر الدعوة الإسلامية : ١٢٣

٦١ـ ديوان كعب بن مالك : ٢٧٣

المستوى الأول)<sup>(٦٦)</sup> ، وهذا المعنى نص عليه قول الإمام عبد القاهر الجرجاني (اعلم أن الاستعارة في الجملة أن يكون للفظ أصل في الوضع اللغوي معروف تدل الشواهد على انه اخْصَ به حين وضع، ثم يستعمله الشاعر أو غير الشاعر في غير ذلك الأصل، وينقله اليه قولاً غير لازم)<sup>(٦٧)</sup> ، وقد عرف فريدمان الاستعارة بأنها: " صورة بلاغية تتضمن مشابهة بين طرفين متشابهين، وتميز عن التشبيه، لأنها تقوم بقفزة كيفية (نوعية) ر بما من المتشابه المتأثر المعقول إلى تمثال أو اندماج بين شيئين، ولعل طرفاً جديداً آخر يشارك في خصائص كل منهما . وبعد كثير من النقاد عمل الاستعارة كظام أو مقدم على المنطق العابر، إن اللغة الاستعارية هي الملح الأساسي للشعر، واللغة في حد ذاتها هي في سموها استعارية"<sup>(٦٨)</sup> ، وقد أكثر الشعراء ومنهم بالطبع شعراء المقطوعات من استخدام الاستعارة في الصورة البلاغية، ولا يختلف عنهم في ذلك شعراء صدر الإسلام،

تعد الاستعارة من أعلى مراتب التركيز، ذلك أن فيها تكثيناً واضحاً في القول واختصاراً بالكلمات وهو مفردة أخرى من مفردات الصورة البلاغية وهي "أن تذكر أحد طرفي التشبيه وتريد به الطرف الآخر مدعياً دخول المشبه في جنس المشبه به دالاً على ذلك بأبياتك للمشبه ما يخص المشبه به"<sup>(٦٣)</sup> ، وبعبارة أخرى هي "تشبيه حذف أحد طرفيه، وحذف أحد طرفي التشبيه لا يعني الاستغناء عنه ولكنه يعني حفظ خيال المتلقي لإدراكه دائماً، وفي هذا يقظة داخلية حتمية عند المتلقي كانت قد سبقتها يقظة داخلية حتمية عند المبدع وهو يلاحق تركيب العناصر وترتيبها على نسق خاص، يظهر شيئاً ويختفي آخر، وكل هذا يعطي مجالاً للدقة والتعقيد أكثر من التشبيه"<sup>(٦٤)</sup> مما يضيف للاستعارة خصيصة مهمة تجعلها أداة من أدوات التركيز الشعري ذلك " أنها تعطيك الكثير من المعاني باليسir من اللفظ"<sup>(٦٥)</sup> ومحور الاستعارة في الشعر هو (تجاوز اللغة الدلالية إلى اللغة الإيحائية، وهو عبور يتم عن طريق الاتصال خلف كلمة تفقد معناها على مستوى لغوي أول لتكسبه على مستوى آخر، وتؤدي بهذا دلالة ثانية لا يتيسر أداؤها على

<sup>٦٦</sup> . ينظر نظرية البناء - الدكتور صلاح فضل: ٣٥٩.

<sup>٦٧</sup> . أسرار البلاغة: ٢٢.

<sup>٦٨</sup> . الصورة الفنية، نورمان فريدمان، ترجمة: جابر عصفور، مجلة الأديب

العراقية، العدد ١٦، (د. ت): ١٩٥.

<sup>٦٩</sup> . مفتاح العلوم للسكاكى : ٥٩٩

<sup>٧٤</sup> . الصورة الفنية في شعر زهير بن أبي سلمى، عبد القاهر الرياعي: ١٧٦

<sup>٧٥</sup> . التلخيص في علم البلاغة: ٣٠٠.

أ.م.د. صالح محمد ارديني بسائل بشار ابراهيم نايف: التركيز الشعري في . . .

ويتقد كعب بن مالك الهوى ويزجره، ذلك أنه يعرف أن هوى النفس لا يقود إلا إلى الهالك، بعدهما رأى أن الود لا ينفع يقول ابن

مالك:<sup>(٧٠)</sup> (الطويل)

وَلَمَّا رَأَيْتُ الْوَدَ لَيْسَ بِنَافِعٍ      لَدِيهِ وَلَا رَأَثَ لِحَالَةٍ مُوجِعٍ  
زَجَرْتُ الْهَوَى إِنِّي أَمْرُؤٌ لَا يَقُولُنِي      هَوَىٰي وَلَا رَأَيٌ إِلَى غَيْرِ مَطْمَعٍ  
نجد في هذين البيتين تركيزا شعريا جسد فكرة الشاعر في ترك  
الهوى عبر استعارات أربعة موزعة على بين من الشعر، ففي  
البيت الأول (ولما رأيت الود . . .) جاء بالمشبه (الود) وهو لفظة  
تحمل صفة معنوية تختلف الرؤية (حقيقة) كما أنها لا تملك النفع  
والضر في ذاتها وحذف المشبه به (الإنسان)، فجاءت صورته  
البلغية (استعارة مكثية) وهي ما يذكر المشبه ويحذف المشبه به،  
والأمر ذاته يصح على البيت الثاني (زجرت الهوى . . .) يستخدم  
الشاعر الاستعارة المكثية أيضا إذ يذكر المشبه (الهوى) ويحذف  
المشبه به (الإنسان) بدلالة أن الزجر لا يكون إلا للإنسان، ويكرر  
الاستعارة المكثية للمرة الثالثة في (لا يقودني هواي) ففعل القيادة  
(حقيقة) تكون للإنسان وليس للهوى ذكر المشبه (الهوى) وحذف  
المشبه به (الإنسان) والأمر ذاته مع الاستعارة الرابعة (لا يقودني  
رأي) .

فالفضل بن العباس يحذر أهل (أناس) من جيش المسلمين  
فيقول:<sup>(٦٩)</sup> (الطويل)

أَيَا أَهْلَ (أناس) الْكَلَابَ الطَّوَاغِيَا      أَتَكُمْ لِيُوثُ الْحَرَبِ فَاصْغُوا مَقَالِيَا  
نلاحظ في هذا البيت تركيزا يقوم على صورة استعارية اختزلت من  
الجملة أحد أركانها دون ان تحمل بالمعنى، لا بل أنها قتحت للمتلقي  
أبواب التأويل، لتعطي مدلولا واحدا تمثل في تجسيد قوة جيش  
المسلمين، لقد وصف الفضل جيش المسلمين (دون أن يذكره)  
صراحة، فقال: (أتكلم ليوث الحرب) أي أنه حذف المشبه وأبقى  
على المشبه به (ليوث الحرب)، فجاء تصويره على شكل استعارة  
تصريحية، والاستعارة التصريحية ما حذف المشبه وبقي المشبه به.  
ودلالة القول (أتكم جيش فيه مقابلون شجعان كليوث الحرب).  
لقد أوجز الشاعر بهذه الاستعارة كلاما كثيرا، وأعطى كلماته طاقة  
إيحائية مكثفة صور من خلالها الشاعر قوة جيش المسلمين  
وشجاعتهم في القتال، كما أنه سبق استعارته هذه بتشبيه للعدو  
(أهل أناس) ووصفهم بالكلاب لينشئ مقارنة بين جيش العدو  
وجيش المسلمين.

<sup>٧٠</sup> . ديوان كعب بن مالك : ٢٣١

<sup>٦٩</sup> . شعر الدعوة الإسلامية : ٣٥

رشيداً ومرشداً، وهذه الاستعارة أوجدت تركيزاً شعرياً قام على تكثيف العبارة والاتساع في الدلالات والمعاني، فهي تركيز على الإرث والتأكيد على نوعه، (المجد والتقى) وهو ما يريده الشاعر ويستغنى به عن بقية ما يرثه الأبناء من الأجداد.

الشاعر كعب بن زهير يدعو قومه إلى البر والتقى، ومن خلال

دعوته يرسم لنا صورة استعارية فيقول:<sup>(٧٣)</sup> (الطويل)

رَحَلْتُ إِلَى قَوْمِي لَدُعُوكُ جَلَّهُمْ إِلَى امْرِ حَرَنْ ، أَحْكَمْتُهُ الْجَوَامِعُ  
سَادُوكُوهُمْ جَهْدِي إِلَى الْبَرِّ وَالْتَّقَى وَأَمْرُ الْعَلَا مَا شَيْئْتُنِي الْأَصَابِعُ  
فَكُونُوا جَيِّعاً مَا سُتَّطِعْنُ فَإِنَّهُ سَيِّلْسُكُمْ ثُوبٌ مِنَ اللَّهِ وَاسْعُ

يعتمد الشاعر على التركيز في هذه الأبيات الثلاثة، إذ يقول فكرته بثلاث استعارات، (أحكمته الجماع، شايئني الأصابع، سيلبسكم ثوب) بدلاًلة الأفعال الثلاثة(أحكمت، شايئت، سيلبسكم) وهي أفعال لا يقوم بها حقيقة إلا الإنسان، وجميع هذه الاستعارات مكينة ذكر فيها المشبه (الجماع، الأصابع، الثوب) وحذف المشبه به (الإنسان).

وعمر بن معن كرب يصور لنا الحرب بالمرأة فهي في بدايتها تكون كالمرأة الفتية التي تزين وتسعى لكل جهول، حتى إذا ما استعرت

ومن صور الاستعارة ما نجدها في شعر الإمام علي:<sup>(٧٤)</sup> (الرجز)  
فَقَدْ أَتَاكَ الْأَسْدُ الصَّوْلُ بِصَارِمٍ لَيْسَ لَهُ فُلُولٌ

تمثل التركيز الشعري في هذا البيت في افتخار الإمام علي رضي الله عنه بنفسه ووصف شجاعته عبر استعارة يشبه فيها الإمام علي رضي الله عنه نفسه بالأسد الصئول غير انه حذف المشبه(هو) ويقصد نفسه وأبقى على المشبه به (الأسد الصئول) وتقدير القول(أتاك على كالأسد الصئول) بقرينة أتاك بالصارم ويقصد به السيف وهو من عدة المقاتل الإناسن، والتشبيه الذي يحذف منه المشبه هو استعارة تصريحية.

وهذا كعب بن مالك يرثي الرسول محمد (صلى الله عليه وسلم) ويصف أخلاقه في صورة أداتها الاستعارة فيقول:<sup>(٧٥)</sup> (الطويل)  
لَقَدْ وَرَثْتَ أَخْلَاقَهُ الْمَجْدَ وَالْتَّقَى فَلَمْ تَلْقَهُ إِلَّا رَشِيدًا وَمَرْشِدًا  
لقد ذكر الشاعر الأخلاق وهي (معنوية) لا تستشعر بالحواس الخمسة وأطلق عليها صفة الميراث، والأصل من يرث هو الإنسان، وفي هذا ذكر للمشببه(الأخلاق) وحذف للمشببه به(الإنسان) وتقدير القول(ورثت أخلاقه كإنسان)، لذا فهي استعارة مكينة، وهذه الثروة من المجد والتقى التي ورثتها أخلاق الرسول جعلت منه

<sup>٧١</sup>. ديوان أمير المؤمنين الإمام علي (رضي الله عنه): ١٤٨

<sup>٧٢</sup>. ديوان كعب بن مالك: ١٩٨

أ.م.د. صالح محمد ارديني بسائل بشار ابراهيم نايف: التركيز الشعري في . . .

صورة جميلة عن دخوله الإسلام أو جزها بيّن من الشعر، حملًا

\* استعارتين بواقع استعارة لكل بيت فيقول: <sup>(٧٥)</sup> (البسيط)

بَانَ الشَّيْبُ فَلَمْ أَحْفِلْ بِهِ بَالًا  
وَأَقْبَلَ الشَّيْبُ وَالإِسْلَامُ إِقْبَالًا  
الْحَمْدُ لِلَّهِ إِذْ لَمْ يَأْتِنِي أَجَلِي  
حَتَّى أَكْسَيْتُ مِنَ الإِسْلَامِ سِرْبَاً  
تمثل الاستعارة الأولى في إقبال الشيب والإسلام وهو إقبال لا  
يصححقيقة كونه من صفات البشر، غير أنه إقبال بلا غي حمل  
صورة جميلة، إذ شبه الشيب والإسلام بالكائن الحي في إقباله  
فأبقى المشبه (الشيب، والإسلام) ومحذف المشبه به (الكائن الحي)  
وهو بهذا استعارة مكية، وفي البيت الثاني نجد استعارة أخرى  
(حتى أكسى من الإسلام سربالا) فالإسلام (مشبه) والمشبه به  
محذوف تقديره (ثوبا) بدلاله (أكتسيت) وهي لفظة تدل على ارتداء  
الإنسان، ودلالة (سربالا) وهي ما يرتديه الإنسان من ثياب،  
كالقميص وغيرها، وهي استعارة مكية، وقد أفادت هذه  
الاستعارات في تجسيد مراحل عمر الإنسان، بين مرحلة الشباب  
التي لم يتبه لها الشاعر إلا وقد انتهت، ومرحلة المشيب التي تميزت

وأضمرت نيرانها صارت عجوزاً تبكي خليلها، يقول الشاعر: <sup>(٧٤)</sup>

(الكامل)

الْحَرْبُ أُولَئِكَ مَا تَكُونُ قِتَّةً  
تَسْعَى بِنِيَّتِهَا لِكُلِّ جَهَولِ  
حَتَّى إِذَا اسْتَعْرَتْ وَشَبَّ ضِرَامُهَا  
عَادَتْ عَجُوزًا غَيْرَ ذَاتِ خَلِيلٍ  
شَمَطَاءً جَزَّتْ رَأْسَهَا وَتَنَكَّرَتْ  
مَكْرُوهَةً لِلشَّمْ وَالتَّقْبِيلِ  
التركيز يمكن هنا في تصوير الحرب بصورة امرأة وبإمكان المتلقى أن  
يتخيل ذلك، ويتوسع في دلالاتها، وهي صورة شعرية تقوم على  
الاستعارة، فالحرب (مشبه) ومحذف (المشبب به) المرأة بدلاله  
صفاتها المتعددة ( فهي قتيبة تزن)، و( عجوز بدون خليل)، وهي  
أيضاً (شمطاء جزت رأسها، تنكرت، مكرهه للشم والتقبيل)  
وكلاها صفات لا يمكن أن تكون إلا للمرأة. وتقدير القول (الحرب  
امرأة) وفيه استعارة مكينة.

والشاعر قردة بن فاقطة السلوبي وهو شاعر عاش (١٥٠) سنة  
قضى معظمها في الجاهلية ودخل الإسلام في أواخر حياته يرسم لنا

<sup>٧٥</sup> . شعر الدعوة الإسلامية: ٥٣ - ٥٤ ، \*، هناك من ينسب البيت الثاني

للبيه بن ربعة ومنهم من ينسب البيهين، ينظر هامش كتاب شعر الدعوة

وتشخيصها في صور موحية بعد ما يضفي عليها شيئاً من مشاعره تكتسب عمقاً إيحائياً وخيالاً خصباً.<sup>(٧٨)</sup> ومن الأمثلة على الاستعارة التي جاءت بصورة (التجسيم) ما قاله عبد الله بن رواحة:

<sup>(٧٩)</sup> (الرجز)

يَا زَيْدُ زَيْدَ الْيَعْمَلَاتِ الدَّبِيلِ  
(وزَيْدُ دَارِيِ الْفَلَّاَةِ الْمُجْهَلِ)  
تَطَاوِلَ اللَّيْلَ . هُدُيَّتَ . فَانِزَلَ

نجد أن الشاعر أضفى على الليل (المشبه) الفعل (تطاول)، وفيه صفة هي من صفات الكائنات الحية، وقد حذف المشبه به (الكائن الحي) وفيه استعارة مكنية. وفي مقطعة أخرى يرسم لنا عبد الله بن رواحة صورة تشخيصية أخرى وهو يصف الرسول محمدًا صلى الله عليه وسلم فيقول:

يَا رَسُولَ الْمَلِيكِ إِنَّ لِسَانِي رَاقِقٌ مَا فَقَتُ إِذَا بُوْرُ

فيضفي على اللسان (المشبه) صفة تعود للإنسان (رايق) ودلالة القول أن لساني سيصلح ما أفسدت عندما كت فاسداً، فحذف

بإقبال الإسلام معها، فكان لها معنى آخر، أفاد منها الشاعر واكتسح فيها من الإسلام سربالاً.

ومن صور الاستعارة ما قاله الشاعر الأسود بن مسعود التقي وهو صحابي جليل وفد على الرسول وأعلن إسلامه:<sup>(٧٩)</sup> (البسيط) أَنْتَ الرَّسُولُ الَّذِي تُرْجِحُ فَوَاضِلَهُ عِنْدَ الْقُحُوتِ إِذَا مَا أَخْطَأَ الْمَطَرَ نجد في هذا البيت صورة شعرية تقوم على الاستعارة في قول الشاعر (أخطأ المطر) وفيها المشبه (المطر) وحذف المشبه به (الكائن الحي) بدلالة (أخطأ) كون الخطأ فعل (الكائن الحي)، بينما المطر (جماد) ولا يمكن له الخطأ على وجه الحقيقة بينما يمكن بالاغية، إذ أضفى الشاعر صفة فعل الإنسان على الجمامد وهو ما يسمى التشخيص والتشخيص هو خلخل صفات المخلوقات المتحركة على الأشياء المحسوسة المادية الجامدة وبث ديب الحياة فيها، بينما هناك مصطلح آخر هو التجسيم وهو إلباس المعاني الذهنية المجردة صفات المخلوقات المتحركة، وأخر هو التجسيد وفيه إعطاء الأشياء الذهنية المجردة صفات الأشياء المادية المحسوسة الجامدة.<sup>(٧٧)</sup> ويطلب التشخيص قدرة فنية وخيالية للمبدع للتعبير عن تجربته، من خلال استحضار الصور المخزنة في ذهنه

<sup>٧٨</sup> . م. ن : ١١٦

<sup>٧٩</sup> . ديوان عبد الله بن رواحة : ١٥٢

<sup>٨٠</sup> . ديوان عبد الله بن رواحة: ١٦١

<sup>٧٦</sup> . شعر الدعوة الإسلامية: ٥٥

<sup>٧٧</sup> . الصورة في الشعر العربي : ١١٥

أ.م.د. صالح محمد ارديني بشائر بشار ابراهيم نايف: التركيز الشعري في ..

فأعطي فعلاً إرادياً لشيء معنوي الشتاء وهي استعارة مكثية أبقى  
الشاعر المشبه وحذف المشبه به.

(المشبب به) الإنسان وأبقى على (المشبب)، مما شكل عندنا  
استعارة مكثية.

وحسان بن ثابت يصف قومه بالصبر حيث كان الموت قد أدركهم  
فيقول:<sup>(٨١)</sup> (البسيط)

لَجَالُوا حَيْثُ كَانَ الْمَوْتُ أَدْرَكَهُمْ حَتَّى يَتُوَبُوا لَهُمْ أَسْرَى وَأَسْبَابٌ  
تعد الكناية أداة أخرى من أدوات الصورة الشعرية، إذ "أن التصوير  
بأسلوب الكناية يعطي الصورة بعدها جمالياً من خلال الإيحاء  
والإثارة، لأن اللفظ فيها يطلق ويتراد به لازم معناه مع جواز إرادة  
المعنى ذاته"<sup>(٨٢)</sup>. والكناية هي أن "يريد المتكلم إثبات معنى من  
المعاني فلا يذكره باللفظ الموضوع له في اللغة، ولكن يجيء إلى معنى  
هو تاليه وردفه في الوجود في يومئ به إليه ويجعله دليلاً عليه"<sup>(٨٤)</sup>

وهذا يعني أن التصوير بالكناية لا يقف عند الدلالة المباشرة  
للألفاظ، بل يتجاوز ذلك إلى التأويل والإيحاء، لذا فإن ميزة هذه  
الصورة تكمن في طريقة تأدية المعنى، وتعلق القدرة التعبيرية للصورة  
الكانية بالمبعد وقدرتها على الإبداع بهذا الأسلوب من خلال طرح  
المعنى بصورة حسية لها القدرة على التعبير عن أحاسيسه  
وأفعالاته بصورة أوسع ودلالة أكثر.

لَقَدْ حَمَلَ الْبَيْتُ الشَّعْرِيُّ صُورَةً تَقُومُ عَلَى إِسْتِعَارَةٍ مَكْثِيَّةٍ حِيثُ  
أَبْقَى عَلَى الْمَشَبَّبِ (الْمَوْتِ) وَحَذَفَ الْمَشَبَّبَ بِهِ (الْكَائِنِ الْحَيِّ) بِدَلَالَةِ  
الْفَعْلِ (أَدْرَكَ) يَعْنِي حَصُولِهِ حَقِيقَةً، وَهُوَ صُورَةٌ (تَجَسِّيَّةٌ) إِذَا أُضْفِيَ  
صَفَةً مِنْ صَفَاتِ الْكَائِنِ الْحَيِّ (مَحْسُوسٌ) لِشَيْءٍ مَعْنَوِيٍّ (الْمَوْتِ).

وَفِي مَقْطَعَةٍ أُخْرَى يَقُولُ حَسَانُ بْنُ ثَابِتٍ: <sup>(٨٢)</sup> (الكامل)  
أَرْمَ الشَّتَاءَ مُحَالِفَ الْجَدْبِ  
وَأَنَا مِنَ الْقَوْمِ الَّذِينَ إِذَا  
أَعْطَى ذُوو الْأَمْوَالِ مُعْسِرَهُمْ وَالضَّارِبِينَ بِمَوْطِنِ الرُّغْبِ  
يَصُفُ حَسَانُ قَوْمَهُ بِصَفَةِ حَمِيدَةٍ تَعْدُ مِنْ صُورِ الْكَرْمِ وَالْتَّعاونِ، إِذَا  
يَعْطِي غَنِيَّهُمْ مَعْسِرَهُمْ، وَقَدْ تَكُونُ هَذِهِ الصُّورَةُ عَادِيَةً لَوْلَا أَنَّهَا  
جَاءَتْ مَعْصَابَةً لَوْقَتِهِ شَدَّةً، اقْطَعَتْ فِيهِ الْأَمْطَارُ وَجَدَتْ  
الْأَرْضَ، فَلَا يَؤْثِرُ ذَلِكَ كَثِيرًا عَلَيْهِمْ، كَوْنُهُمْ جَيِّعاً مَتَّازِينَ، وَقَدْ  
رَسَمَ لَنَا الشَّاعِرُ صُورَةً إِسْتِعَارِيَّةً تَمَثِّلُ فِي (أَرْمَ الشَّتَاءَ) أَيِّ اشْتَدَّ

<sup>٨٣</sup> . الصورة في الشعر العربي : ١٢٠

<sup>٨١</sup> . ديوان حسان بن ثابت ٣١

<sup>٨٤</sup> . دلائل الإعجاز: ٥٢

<sup>٨٢</sup> . م. ن : ٣٢

فقد نسب الجود إلى شيء متصل بالممدوح وهو المكان الذي يوجد فيه ذلك الممدوح، لقد أنسأت الصورة الكناية (ولكن يسير الجود حيث يسير) تركيزاً تتمثل في حصر (سير الجود) بمسير الشاعر دون غيره.

ومن صور الكناية في شعر المقطوعات ما قاله عمرو بن معد كرب:<sup>(٨٨)</sup>

لَقْدْ أَسْمَعْتَ لَوْنَادِيَ حَيَاً  
وَلَكِنْ لَا حَيَاةً لَمَنْ نَنْدَى  
وَلَوْنَارْ فَخَتْ بِهَا أَصَاءَتْ  
وَلَكِنْ أَنْتَ شُفَعْ فِي رَمَادٍ

فالشاعر أراد أن يصف الإنسان الذي تجرد من الإحساس فلم يعد يسمع لأي نداء إما بسبب اللامبالاة أو بسبب الجن الذي هو فيه، وقد جاء التركيز في وصفه عبر الكناية، فهي كناية عن صفة، وجمالها يكمن في إيجازها وتجسيدها للجن واللامبالاة عند المقابل، كما أن من مدلولات هذه الصورة أيضاً عدم الفائدة من الجهد المبذول في غير محله، حتى جاء تصويره لمن يتصرف بهذه الصفة بأنه لا حياة له وأنه كالرماد القديم الذي لا آثار فيه.

والشاعر كعب بن مالك ذكر الجيدان كناية عن الليل والنهار وهي

كناية عن موصوف فيقول:<sup>(٨٩)</sup> (البسيط)

<sup>٨٨</sup> . ديوان عمرو بن معد كرب : ١١٣

<sup>٨٩</sup> . ديوان كعب بن مالك : ٢٨٨

ولا تأتي الكناية في صورة واحدة وإنما تتعدد بتنوع أشكالها فهي قد تكون:

١ - كناية عن صفة، وفيها يكتفى بالتركيب فيها عن صفة لازمة لمعناه (كالكرم - العزة - القوة - الكثرة ... )، كقوله تعالى:

وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً إِلَى عَنْقِكَ وَلَا تَبْسُطْهَا كُلَّ الْبَسْطِ ..<sup>(٨٥)</sup>

٢ - كناية عن موصوف : وهي التي يكتفى بالتركيب فيها عن ذات أو موصوف وهي تفهم من العمل أو الصفة أو اللقب الذي افرد به الموصوف، كقوله تعالى ﴿فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رِبِّكَ وَلَا تَكُنْ كَصَاحِبِ الْحُوتِ﴾<sup>(٨٦)</sup> كناية عن سيدنا يونس .

٣ - كناية عن نسبة : وهي التي يصرح فيها بالصفة ولكنها تنسب إلى شيء متصل بالموصوف (كسبته إلى الفصاحة - البلاغة - الخبر) حيث تأتي فيها بصفة لا تنسب إلى الموصوف مباشرة بل تنسب إلى شيء متصل به ويعود عليه، كقول أبي نواس في مدح والي مصر:<sup>(٨٧)</sup> (الطويل)

فَمَا جَازَهُ جُودٌ وَلَا حَلَّ دُونَهُ وَلَكِنْ يَسِيرُ الْجُودُ حَيْثُ يَسِيرُ

<sup>٨٥</sup> . سورة الإسراء ، الآية : ٢٩

<sup>٨٦</sup> . سورة القلم ، الآية : ٤٨

<sup>٨٧</sup> . ديوان أبي نواس الحسن بن هاني الحكمي ، تحقيق: إيفالد فاغنر: ج ١ / ٢٤٧

أ.م.د. صالح محمد ارديني بسائل بشار ابراهيم نايف: التركيز الشعري في . . .

ومن صور الكناية في مقطوعات شعراء صدر الإسلام (الراقصات) وهي كناية عن الإبل المسرعة، يقول مالك بن نعٰط:<sup>(٩٢)</sup> (الطویل)  
حَلَقْتُ بِرَبِّ الْرَّاقِصَاتِ إِلَى مَنِيٍّ صَوَادٍ ، وَبِالرَّكَابِ مِنْ هَضْبٍ فَرَدَدٍ  
فيقسم الشاعر برب الإبل وهي ذاهبة الى مني، وهي كناية عن موصوف، والقسم برب الراقصات يتكرر كثيرا عند شعراء صدر الإسلام، لاسيما في مقطوعاتهم، فالشاعر حرب بن ربيطة يقول:<sup>(٩٣)</sup>

(الطویل)

حَلَقْتُ بِرَبِّ الْرَّاقِصَاتِ عَشَيَّةً خَوَارِجَ مِنْ بَطْحَاءَ تَحْسِبُهَا سِرْبًا  
والشاعر مسلمة بن هاران يقول:<sup>(٩٤)</sup> (الطویل)  
حَلَقْتُ بِرَبِّ الْرَّاقِصَاتِ إِلَى مَنِيٍّ طَوَالَهُ مِنْ بَيْنِ الصَّصِيمَةِ بِالرَّكْبِ  
وقد جاء الحلف برب هذه الإبل بيانا لأهميتها والدور الذي تؤديه في قتل المسلمين رغم طبيعة الأرض الوعرة والظلم والشدائد، والقتال، وغيرها مما يصعب على حيوان آخر أداء الدور ذاته.  
ومما جاء في مقطوعات صدر الإسلام عن الكناية عن موصوف ما قاله الشاعر عبد الله بن الزبيري:<sup>(٩٥)</sup> (الكامل)

إِنْ يَسْلِمَ الْمَرْءُ مِنْ قُتْلٍ وَمِنْ مَرْضٍ فِي لَذَّةِ الْعَيْشِ أَبْلَأَهُ الْجَدِيدَانِ  
فَالْجَدِيدَانِ يَقْصُدُ بِهِمَا اللَّيلَ وَالنَّهَارَ وَقَدْ كَتَهُمَا الْعَرَبُ بِالْجَدِيدَيْنِ  
كُونَهُمَا فِي تَعَاقِبٍ مُسْتَمِرٍ وَمُتَنَاعِمٍ، بِجِيثُ لَا يَطْغِي أَحَدُهُمْ عَلَى  
الآخَرِ، وَقَدْ نَسَبَ الشَّاعِرُ الْبَلَاءَ إِلَيْهِمَا لِأَنَّ الْإِنْسَانَ فِيهِمَا يَشْتَقِي  
وَيَكَبِّدُ، حَتَّى فِي اللَّيلِ الَّذِي يَفْتَرُضُ فِيهِ الرَّاحَةُ، قَدْ بَنَجَدَهُ يَخْبِئُ لَهُ  
الْهُمُّ وَالْحُزْنُ وَالْعَذَابُ وَغَيْرُهَا مِنَ الْأَمْرَاتِ الَّتِي لَا تَقْلِي عَنِ الْقُتْلِ  
وَالْمَرْضِ، وَهَذَا مَا يَحْرِمُهُ الرَّاحَةُ أَوْ يَعْكِرُ لَذَّةَ عِيشِهِ.

وَالْإِمَامُ عَلَيْهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَرَمُ وَجْهِهِ، يَكْتُبُ اللَّيلَ وَالنَّهَارَ بِكَنَايَةِ  
أُخْرَى وَيَسْمِيهِمَا (الْحَدَثَانِ) فَيَقُولُ:<sup>(٩٦)</sup> (الوافر)  
وَمَنْ يَسْتَعِبُ الْحَدَثَانِ يَوْمًا يَكُنْ ذَاكَ الْعِتَابُ لَهُ عَنَاءَ  
وَهِيَ تَسْمِيَةٌ تَقْرُبُ كَثِيرًا مِنْ تَسْمِيَةِ (الْجَدِيدَانِ)، فَالْحَدَثُ "قَيْض"  
الْقَدِيمُ، وَالْحَدَوْثُ: قَيْضُ الْقَدْمَةِ. وَحَدَثُ الشَّيْءِ يَحْدُثُ حَدَوْثًا  
وَحَدَاثَةً، وَأَحَدُهُ هُوَ، فَهُوَ مَحْدُثٌ وَحَدَيثٌ<sup>(٩٧)</sup>، وَقَدْ تَأَتَّى  
(الْحَدَثَانِ) كَنَايَةً عَنِ الدَّهْرِ وَنَوَائِبِهِ، وَفِي الْحَالَتَيْنِ لَا يَبْعَدُ الْمَعْنَى،  
فَاللَّيلُ وَالنَّهَارُ أَحَدُ أَجْزَاءِ الدَّهْرِ، يَتَعَالَقُانِ زَمْنِيَا .

٥٦- شعر الدعوة الإسلامية:

٥٧- شعر الدعوة الإسلامية:

٥٨- م.ن :

٥٩- م . ن : ٩٣

٦٠- ديوان أمير المؤمنين الإمام علي بن أبي طالب :

٦١- لسان العرب: ٤ / ٥٣

أرسلها الشاعر للرسول (صلى الله عليه وسلم) ونجد فيها كناية عن نسبة تتمثل في قول الشاعر (وعقدت فيه يمينه بيميني) وهي كناية عن بيعة الرجل للرسول (صلى الله عليه وسلم).  
لقد جاءت الصورة الشعرية بأدواتها المتعددة (التشبيه والاستعارة والكناية) فيها تركيز على المعاني أرادها الشاعر في مقطعاً منهم فالتشبيه ابني على مشبه ومشبه به وأداة التشبيه، فيما حذف وجه الشبه فيه ودل عليه سياق الجملة، وتميزت جمله بالتكليف والاختصار، مما أعطاها قدرة كبيرة على الاتساع في دلالتها، والأمر ذاته ينطبق على الاستعارة، غير أنها أكثر تركيزاً من التشبيه ذلك لأن الشاعر قد حذف منها أحد طرفي التشبيه وترك سياق الجملة تقديره بوجود قرينة معنوية تدل عليه، فيما جاءت الكناية بصورها المتعددة بالتركيز عبر إيحاء الجملة الكناية واستنباط معانيها التي لم تذكر صراحة وإنما تم الاستدلال عنها عن طريق علاقتها التي أنشأها الشاعر في مقطعته.

### الخاتمة

الحمد لله الذي جعل لكل شيء بداية ولكل بداية نهاية وخاتمة، وخاتمة يحيى يرتكز على ما توصلت إليه من تأثير أَحْمَدُ اللَّهُ عَلَيْهَا

يَا خَيْرَ مَنْ حَمَلَتْ عَلَى أَوْصَائِهَا      عِرَانَةُ سُرُّحِ الْيَدِينِ غُشُومُ  
نجد الشاعر يكتفي عن الرسول بخير من حملته ناقة مسرعة وهي كناية عن موصوف لأن خير هنا اسم تقضيل (من حملت ..)  
كناية عن الناس، والكلام الصريح هنا: يا خير الناس كما أن في البيت كناية عن صفة (سرح اليدين)  
ومن تصوير الناقة وسرعتها إلى رسم صورة جميلة عن الفرس وفي هذا يقول الشاعر عمرو بن معد كرب: <sup>(٦)</sup> (الطويل)  
وَبِجَاهِ خَوَارِ العِنَانِ مُقْلَصٌ      طَوِيلُ عِمَادِ الصَّدْرِ مِنْ خَيْلِكَ الشَّهِبِ  
نجد في (خوار العنان مقلاص)، (طويل عماد الصدر) كتايات عن صفة .

ومن صور الكناية عن نسبة ما قاله قيس بن نشببة السلمي: <sup>(٧)</sup>  
(الكامل)

ذَاكَ امْرُؤٌ نَازَعَهُ قَوْلَ الْعِدَا      وَعَقَدَتْ فِيهِ يَمِينَهُ بِيمِينِي  
قيس بن نشببة هو عم العباس بن مردارس صحابي وفد على الرسول وأعلن إسلامه وكان من درسو الكتاب قبل الإسلام، وسماه الرسول (حبر بنى سليم)<sup>(٨)</sup>، وهذا البيت كان ضمن مقطعة شعرية

<sup>٦</sup> - ديوان عمرو بن معد كرب : ٦٩

<sup>٧</sup> - شعر الدعوة الإسلامية: ٥٠

<sup>٨</sup> - م. ن: ٥٠

أ.م.د. صالح محمد ارديني بسائل بشار ابراهيم نايف: التركيز الشعري في . . .

٣ . تعد الصورة الشعرية تركيزاً في ذاتها ذلك أنها تختصر المعاني الكثيرة والدلالات المتعددة في عدد من الكلمات، وبأساليب متعددة، وقد أفاد منها شعراء صدر الاسلام، فأوغلو في الصور البلاغية وما حوتة من تشبيه واستعارة وكناية.

٤ . تمثل الصورة البلاغية في أدوات ثلاثة هي : (التشبيه، الاستعارة، الكناية)

٥ . تعد الاستعارة أكثر تركيزاً من التشبيه، ذلك أنها تتشكل من حذف أحد طرفي التشبيه(المشبّه، المشبّه به)، والحذف أداة من أدوات التكثيف وهو دين التركيز وعموده الفقري.

وأخيراً لا أدعى أنني جئت بكل ما يضمّه التركيز من أدوات فالكمال لله وحده غير أنني حاولت أن ألم بمعظمها، وإنني أوصي لمن يشغّل على التركيز مرة أخرى أن يبحث عن أدوات أخرى يكمل ما بدأناه  
والله ولي التوفيق

## المصادر والمراجع

- أسرار البلاغة، عبد القاهر الجرجاني، ت: محمود محمد شاكر، دار المدنى - جدة، ١٩٩١

وأرجو أن تكون قد وفقت فيها . وكتبت من قبل قد وضعت لنفسني أسئلة ثلاثة:

هل بإمكاننا أن نشتغل على مصطلح حديث في دراسة نصوص شعرية قديمة، لا سيما إذا علمنا أن هذا المصطلح تختص به دارسو شعر الفعلة وقصيدة النثر؟

هل كان التركيز الشعري ظاهراً في المقطوعات الشعرية عند شعراء صدر الاسلام؟

وهل بإمكاننا البحث عن أدوات متعددة للتركيز في شعر المقطوعات المركزية أصلاً بقصصها وعدد أبياتها القليلة، ووحدة الغرض الشعري فيها؟

وقد وجدنا:

١ . أن هناك فسحة من التشابه في الإجراءات العملية التي نتمكن فعلاً من دراسة التركيز الشعري في مقطوعات شعراء صدر الاسلام مع التبيّه إلى أن الاختلافات الموجودة بين الشعر القديم والحديث لا تمنع هي الأخرى من استخدام هذه التقانة بأدواتها في تطبيقها على الشعر القديم.

٢ . كما أنها وجدنا أيضاً أن التركيز الشعري كان واضحاً عند شعراء صدر الاسلام لكنّة مقطوعاتهم الشعرية وميلهم إلى الإيجاز والتکثيف وتقديم الأهم على المهم.

- ديوان عبد الله بن رواحة، تحقيق، د. وليد قصاب، دار البلاغة الواضحة، علي الجارم ومصطفى أمين ، دار المعارف، مصر، ١٩٩٩
- ديوان كعب بن مالك الأنصاري، تحقيق، سامي مكي العاني، مكتبة النهضة، بغداد - العراق، ط١، ١٩٦٦ .
- التلخيص في علوم البلاغة، الامام جلال الدين محمد بن عبد الرحمن القزويني، ضبطه وشرحه عبد الرحمن البرقوقي، دار الفكر العربي
- شعر الدعوة الإسلامية في عهد النبوة والخلفاء الراشدين، عبد الله بن حامد الحامد، كلية اللغة العربية، الرياض - السعودية، ١٩٧١ دراسات ونماذج في مذاهب الشعر ونقده، محمد غنيمي هلال، نهضة مصر للطباعة والنشر والتوزيع، (د.ت)
- شعر عمرو بن معدى كرب الزبيدي، جمعه مطاع الطرايشي، مطبوعات بجمع اللغة العربية، دمشق - سوريا، ط٢، ١٩٨٥ دلائل الإعجاز، عبد القاهر الجرجاني، تحقيق، د. محمد رضوان، ط٢، مكتبة سد الطين، دمشق، ١٩٨٧
- ديوان أبي نواس، برواية الصولي، تحقيق الدكتور بهجت عبد الغفور الحديشي، دار الكتب الوطنية، أبوظبي، ط١، ٢٠١٠ .
- ديوان أمير المؤمنين الامام علي (رضي الله عنه)، جمع وترتيب، عبد العزيز كرك، ط١، ١٩٨٨
- ديوان حسان بن ثابت، تحقيق، عبد .أ. علي مهنا، ط٢، دار الكتب العلمية، بيروت - لبنان، ١٩٩٤
- الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي، د. جابر عصفور، دار الثقافة ، القاهرة - مصر، ١٩٧٤

أ.م.د. صالح محمد ارديني بسائل بشار ابراهيم نايف: التركيز الشعري في . . .

- الجمل في فلسفة الفن . لكتروتشه، ترجمة سامي الدروبي،  
المركز الثقافي العربي، بيروت - لبنان، ط١، ٢٠٠٩
  - مفتاح العلوم للسكاكيني، ضبطه، نعيم زرزور، مطبعة دار  
الكتب العلمية، بيروت - لبنان، ط١، ١٩٨٥
  - نظرية البنائية في النقد العربي - الدكتور صلاح فضل،  
الدكتور صلاح فضل، دار الشروق، مصر، ط١، ١٩٩٨
  - الصورة الفنية، نورمان فريدمان، ترجمة: جابر عصفور،  
مجلة الأديب العراقي، العدد ١٦، (د.ت)
- الدوريات
- فجر الإسلام - احمد أمين، دار الكتاب العربي، بيروت -  
لبنان، ط١٠، ١٩٦٩
  - فن الشعر، أرسسطو، ترجمة دكتور ابراهيم حمادة، مكتبة  
الإنجليزية، (د . ت)
  - لسان العرب، ابن منظور، طبعة مراجعة ومصححة،  
ط١، دار الحديث، القاهرة، ٢٠٠٣

### الرسائل الجامعية

- بنية الصورة الشعرية عند أبي تمام، رسالة ماجستير،  
هبة غيطي، بإشراف الأستاذ الدكتور ربعي سالمة،  
جامعة منتوري قسنطينة، الجزائر، ٢٠٠٩ م